

على قطع من الرخام المحبب الاصفر الغليظ اتخذوا له اطارا على جهاته وحفروا في وسط الاطار صوراً هي من القرابة بمكان وهذه الصور تمثل اشخاصاً ذوي هامة كبرى واعضاء غير متناسبة ورقموا على الاطار كتابة تشبه الكتابة التدمرية شهاً ما . وكان صنة هذه الآثار جعلوها غليظة العمل همجية الصورة ليبالغ العلماء في تقدير قدم عهدها وكاد الدست يتم على بعض الالمان لولا أننا تلافينا الامر فحذرناهم من المكر والمتر مورزو صاحب الكتاب الانكليزي الذي ذكرناه في اول مقالنا يروي ما اجراه آخرًا في انكلترة بعض المدلسين الذين خصوا نفوسهم بتقليد الآثار التي سبقت الطور التاريخي وإن هذه الآثار الأقطع من الصور ان كان البشر الأولون ينعنونها بالتاراض على صور شتى كالسهام والنبل والكاكين ويحفظونها بالعظام العتيقة فأتخذوا لذلك مصعاً وصاروا يبيعون الطران المنحوت وينسبون له الوفا من السنين . فبقي الامر على ذلك مدة لكن طمعمهم حمل بهم الى اصطناع آثار غريبة ارتاب العلماء من صحتها فذققوا فيها النظر ولم يزالوا يبحثون عنها حتى ادى البحث الى اكتشاف المكر فاقتر النصابون بما صنعوا (له بقية)

النتائج التاريخية

من درس اعلام الاماكن اللبنانية

للاب هنري لامس البسوي مدرس الجغرافية والتاريخ في المكتب الشرقي (تابع)

ثم ان قرية درب السين (وعلى الاصح دربسين (١) شرقي صيدا بمقربة منها تذكرنا باله آخر هو الاله سين او القمر المكرم خاصة في بلاد بابل وما بين النهرين وكان له في حران هيكل مشهور ومنها امتدت عبادته الى سورية لان حران كانت مبنية على طريق القوافل التي كانت تتعاطى الاتجار في تلك الاصتاع وفي سورية الشمالية مواضع يدل اسمها على انتشار عبادة القمر . فمن ذلك كفراسين في جبل سمان (غربي حلب) وبحوار افامية القديمة موضع آخر يدعى بهذا الاسم . فلفظة باسين تتركب من بار وسين : والتأويل بيت سين اي مسكن او هيكل

الاله سين . وكان العرب في الجاهلية يبدونه ايضاً (١) ولعل هذه العبادة نقلتها منهم الى لبنان قبيلة الايطوريين وهي عشيرة من عشائر العرب سكنت قديماً في لبنان كما سبق لنا اثباته

ونرى ايضاً في لفظة « كفر قاهل » شمالي الكورة اسم قاهل ومعناه التقدير وهو من اسما . الجلالة عند العرب الاقدمين (٢)

وما نهنا اليه في بعلشيه ودرسين ينطبق ايضاً على اسم داربهشتار . فهذه اللفظة كما سبق شرحها في غير موضع (تسريح الابصار ١ : ١٣٧) ما هي الأيت عشتار اي هيكل عشتروت . وهي عشتروت من معبودات اللبنانيين الخاصة ولذلك كان اليونان ينسبونها الى لبنان فدعوها « Αἰθριαίτις » (٣) فالجزء الاول من الكلمة جرى عليه من الايدال ما جرى في لفظة درسين التي كانت في الاصل دارسين فعولها الشعب الى درب السين (٤) ولم يتبه الى أن الباء الابتدائية هي اختصاريت فقدّم على بهشتار لفظة دار ومدلوله البيت ولا عجب في هذا اذ ان في المأمة ميلاً فطرياً يحلمهم على وضع معنى للالفاظ القديمة التي ينوتهم ادراك سرها . وبناء على هذا البدأ كتب المأمة « مجد البنا » (٥) (ضيعة في الجرد الشمالي) وكان حقها ان تكتب مجدل بننا . وهكذا قل عن « مجد العرش » والصحيح مجدل معروش وجرى الشعب على هذه الطريقة لانه لم يكن يعرف ان مجدل هي لفظة كنعانية قديمة ومعناها قلعة فنقلها الى لفظ عربي متشابه

ومن المرجح ان اسم بزيزا الجاورة لداربهشتار هو ادغام بيت عزيز وعزيز هذا كان المأ عند الساميين تتصل عبادته بعبادة الشمس (٦) وكان له مزيد الأكرام في

(١) قابل ايضاً اسم جبل طورسينا . Grimme: *Mohammed*, 29-31.

(٢) راجع Grimme, 39, *op. cit.*

(٣) (راجع تسريح الابصار ١ : ٤٥) وتجد هناك صورة عشتروت ص ٤٦) - Clermont

Ganneau: *Rec. Archéol. Orient.*, III, 188

(٤) اما رنان (Mission de Phénicie, ١٢) فغيردان تذف الباء ويكتب الاسم درب

السين . غيرانه من الضرورة بقاء الباء كما يستدل من اسم كفر ياسين الشائع في شمال سورية

(٥) وهكذا كتبها صاحب دليل لبنان

(٦) راجع (Revue Archéol., 1903, p. 129-130)

الزها وفي حمص كما يُستدل من الكتابات اليونانية العديدة التي قرأنا فيها اسم « Ἀζήνο » (١)

اما الاعلام المركبة التي اول جزئها عبد فثانها اسم الهي عادةً لذلك لقبوا هذه الطائفة من الالفاظ بالاسماء الالهية . وعندنا ان عبدللي (من بلاد البترون) تتضمّن اسم الله ولله بصيته اللطفة إيلو في اللغة البابلية او في العبرانية بدلاً من الصيغة السريانية او العربية المشبعة والمفضحة . وبما يؤيد هذا التأويل هو انها لا تلفظ عبد الله بالتفخيم والاشباع بل عبدللي (حصبوكم) بكر الدال اللطفة او بالاشمام

واند اطلعتنا كتابات تلّ العارنة على شدة نفوذ بلاد بابل في اقطارنا الشامية . فلا عجب اذن ان وجدنا شيئاً من آثار الديانة البابلية في سورية وقد شاهدنا مثلاً على ذلك في ادخال عبادة الاله سين . وقس عليه الاله البابلي نبو (وفي العربي نبا) فاننا نجد اسمه في « قصر نبا » شمالي زحلة على منحني لبنان الشرقي (٢) . ولا بدع ان اوردنا كذلك كابللي اسم « كفر نورد » في بلاد جبيل وهي خراب وقد ذكرها عدة من علماء الافرنج (٣) ونحن لم نشاهد هذا الجبل كما اننا لم نشاهد « قلعة تدمر » . فلذلك نكتفي بالإشارة اليهما ولا نريد على اسمها تأويلاً . على اننا نرى قرى كثيرة ومزارع عديدة تسمى باسماء الالهة القديمة فمن هذه القرى بدادون (في الغرب الشمالي) فانها تتركب من ب = بيت والصيغة السريانية أون الزيدة في اواخر الاسماء . امّا دادنا له قديم لبني سام ونجدته في لفظه دده (انكورة الشمالية) كما نجد في عنصديق (انكورة الوسطى) اسم الاله صدق (٤) . وفي « مراح كيون » في اقليم التفاح يظهر اسم زحل احد مبودات الشعوب السامية وقد كان معروفاً عندهم باسم كيون (٥) . قال ابو العلاء المرعي :

اذا عظموا كيوناً عظمت واحداً فكان له كيوناً اولاً ساجداً

(١) راجع تاليفنا في آثار حمص *Notes sur l' Emèsene, passim*

(٢) وثانها « كفر نبا » في جبل سمان غربي حلب . وجاء في « ذخائر لبنان » (ص ١٣٥) ان نبا اسم ابي عربي . وهو تفسير قسيمي

(٣) راجع بطة فيبقة (ص ٢٠٢)

(٤) راجع Winckler, *op. cit.* 473. 483

(٥) راجع Winckler, *op. cit.* 409

الآن اكثر الالهة شيوعاً عند الكنعانيين والفينيقيين هو البعل فلم يكن ممكناً ان يُعقل اسمُه في تسمية الاماكن اللبنانية ولنا دليل في اسم بعلشيه ومثله شبلعل في بلاد الشقيف (١) . وكبل قريباً من القينة (كسروان) . وكفر بعل في وادي فيدار . وسبل وسبل (٢) شمالي قضاة البترون . وعبال بدل عين بعل (٣) في الشوف . فهذه الالهام لا تزال محافظة على اسم زعيم آلهة الفينيقيين اما صالبا فلعلها اُكلمة الكنعانية « بذا » وهذه الكلمة ليس معناها صورة وحتم فقط بل هي اسم احد الالهة السامية (٤) فيكون اذن معنى بصالم (في المتن) بيت صالم اي بيت الضم او هيكل الاله صالم ومن العبادات التي شاعت كثيراً في سورية هي عبادة الشمس والى هذه العبادة ينسب اسم « عين الاسد والشمس » في اقليم الحروب . وما يزيد هذا الاسم اهمية هو تضئنه لاسم اله اخر وهو الاله الاسد الذي اظهرت وجوده للعيان كتابةً اكتشفت حديثاً في جبل سمعان (٥) يُقرأ منها اسم الاله الاسد باليوناني (Αἰσώ) . وفي بعلبك كان الاله جتايرس « Γεταῖρος » يُبد بصورة اسد . وتمثيل الالهة بصورة اسد كانت عادة شائعة في سورية (٦) . وقد تحدثنا النفس بان نغزو الى تلك العبادة الاسدية (٧) اسم مدينة الاسد (Λεοντόπολις) واسم الاسد (Λεόντος ποταμός) وكلاهما على منحدر لبنان الشرقي (٨) بين نهر الليطاني ونهر الكلب لكن مركزهما لم يُعرف تماماً (٩) . واما ما

(١) راجع V. Guérin, Galilée, II, 530, 541

(٢) ولفظها الحالي لا يتأقض راينا في شيء فالمادة جارية في جميع البلدان على الاعلام التي لا ينهم منها الرضي بان يحدث تبديل في لفظها اولاً ثم في كتابها

(٣) راجع اخبار الابعان (ص ٢١)

(٤) راجع Winckler, 473

(٥) راجع Bullet. corresp. hellénique, 1902, p 182

(٦) راجع مجموع الآباء اليونان لمن 1292 Migne, PP. GG., CIII, c.

(٧) راجع مقالة الاب روترفال هذا المصوص : Revue Archéol. 1905, 48-53

(٨) وكان اللبنانيون الوثنيون يذرون الى الهة تقدمه صور الاسد (Mission de Phénicie)

تعلق عبادة الشمس مقابل « بيت شمس » وهو من الاعلام الكثيرة الشيع في فلسطين (١)

ومثلها العبادة للاله رمآن (٢) التي شاعت في طرقي العالم السامي في بلاد اشور كما في بلاد العرب وفي جميع البلدان المتوسطة بينهما . فمن تلك العبادة دُعيت اماكن عديدة باسماء تدخل في تركيبها لقطة رمآن نحو عين الروانة وبرمانا ولعلها بيت الاله رمآن . ولما أُخِذ على مدى الزمان اسم هذا الاله حُسبت هذه التسمية نسبةً الى شجر الرمان وليس له وجود في تلك القصة وقد يُتفق ان يكون ذلك في بعض الاماكن بشرط ان لا تكون في مواقع باردة لا يعيش فيها الرمان . وليس لنا ان نهمل اسم « كفو عمي » الغريب وقد يمكن ان يكون اسماً الهياً لان « عم » من صفات الآلهة عند بني سام الاقدمين (٣)

فهذه هي الآثار المهمة التي ابتها العبادات الوثنية في اعلام الساكن اللبنانية وهي كلها عبادات سامية وهذا طبيعي في اراض ساكنها ساميون . واما ما اخص بالعبادات اليونانية والرومانية فاننا نورد اسمي بأوني وطاميش ولمايس مشتقات من اسمي ابرلون وارطاميس او ديانة (Diane) . لكن هذا الاشتقاق لا يتجاوز حدود التخمين وقد يمكننا ان نقابل بطاميش دير ارطاميس (وسمناً وأوقهصص) في حوران وهو مذكور في كتابة سريانية من الحيل السادس (٤) . وظن البعض انه ورد لابولون ذكر آخر في لبنان وهو اسم مغارة بالقرب من صيدا يدعونها مغارة « أبولون » وهذا الاسم مصغف والصواب « مغارة طبلون » وهو اسم مكاني تجهل اصله لكننا لا نظنه متعلقاً بعبادة أبولون اله الرومان . وقد اوردنا في تسيح الابصار (١ : ١٤١) اسماً غريباً في باب وهو اسم « وجه الله » الذي كانت تسمي به اليونان رأس الشقعة وكذلك اسم ضيقة « وجه الحجر » القائمة على ذلك الرأس فاسم وجه الحجر من آثار عبادة تدمية والمكان يُدعى باليونانية (Θεσσαλονικιστικον) او (Λιθουπηρωτικον) وكلاهما ترجمة

(١) راجع نتائج الترواة و Winckler, 769

(٢) راجع كتاب خضرة الاب لاكرانج (Lagrange) في البيانات السانية (ص ١٢-١٣)

(٣) Winckler, 480

(٤) ZDM G, 18 75, 436

الاسم العربي فقد كان بين طراغيت العرب صنم اسمه حجر وكان للايطوريين مركز على هذا الرأس من اهم مراكزهم يقال له جيجارتا فلعلهم هم الذين ادخلوا تلك العبادة الى لبنان (١).

وفي بعض كتابات دير القلعة ذكر اله يدعى (Apeμθηνος) وقد استلقت هذه الكتابة انظار المستشرقين اي استلغات قسائروا عمّا عاه ان يكون ذلك الاله المجهول الى هذا الحين واين هيكله . فاذا حذفنا آخر الكلمة « ηνος » الدالة في اللغة اليونانية على النسبة بقي « Apeμθ » وهذه الطريقة نحصل على اسم المحل المنسوب اليه هذا الاله . وقد بحثنا عن حقيقة هذا العلم فعن على فكرنا بادى بدء اسم دمطون التي ورد ذكرها مراراً في تاريخ بيروت (٢) لصالح بن يحيى وهي قرية من كفر مئى بينها وبين نهر الدامور . فرمطون هي اليوم خربة ولا ريب انها كانت قديماً ذات بال وشأن كما يستدل من نسبة الرمطوني الذي عرف به كثيرون من امراء القرب فهذا الاسم يشابه الاسم اليوناني ولا فرق بينهما سوى ان ال التعريف داخلة على الاسم اليوناني بخلاف العلم العربي الحالي منه

الآن في الاسماء اللبنانية المكائنة لسما آخر يوافق كل الواقعة لحل هذا المشكل وهو اسم القرية عرمتى او عرمتى في ناحية جبل الريحان (٣) وبقرية منها مزار ابي ركب الذي تبلغ في اكرامه متاوله الناحية وما هو الا الاله المبرد قديماً في عرمتى والاله (Apeμθηνος) المذكور في كتابة دير القلعة

فما مرّ بك من التفاصيل يتبين عظم قدر العبادات الوثنية في لبنان والمصاعب الكثيرة التي ناصبتها النصرانية حتى توصلت الى نصر الحق على الباطل وبها تدرك معنى كثرة الابنية الوثنية في لبنان . فدرس الاعلام المكائنة يطليصاً على ان العبادات الوثنية كانت مع الابنية المختصة بها اوفر عدداً في قديم الزمن وانه لم يبق من اثرها الا اسما بعض المواضع فاذا ما حصلنا على لوائح وصفية وافية بالمطلوب امكنا ان نضيف زيادات كثيرة على ما قدمنا

(١) اطلب بثة فينيقية لبنان Mission, 402

(٢) راجع مثلاً الصفحات ٧٦ و٨١ و١٢٢ و١٢٧ و١٢٦ و١٨٠ و١٨٥

(٣) ويوجد موضع عرمتى في جبل التصيرية

*

واعلم أنّ فائدة درس الاسماء الموضعية لا تنحصر في معرفة عبادات المشركين فقط فإنّ الجغرافية والتاريخ يجنيان منه اعظم جدوى . فثال ذلك « خربة صيدون » في قائماتية جزين تحيي وتحفظ ذكر صيدون وهي صيدا وتدلّ على أنّ نفوذ ام المدن الفينيقية امتدّ الى داخل الجبل

وقد نبّه بعضهم الى أنّ فريديس وهي كلمة فارسية شائعة الاستعمال في هذا القطر تدلّ عموماً على حفلات صيد قديمة للوك الفرس (١) وهي عادة مواضع تكثر فيها المياه ومن ثمّ الغابات والطراند شيان يستلزم احدهما الاخر . وما من موضع احقّ بهذا الاسم من فريديس الباروك فهناك سهل يبيح تسميته بنايع الباروك الفزيرة يشبه في تنظييه وترصيفه حظيرة صيد كبيرة وعلى اكتافه ارز الباروك (٢) وهو بقية من الغابات القديمة التي كانت تختلف اليها حيوانات متنوعة (التتمة لعدد آخر)

ثلاثة مجامع للروم الملكيين الكاثوليك

عني نشرها حضرة الاب كيرلس شارون الرومي الملكي الكاثوليكي

لُوطِيَّة

صدر امر البابا بنادكتس الرابع عشر للروم الملكيين الكاثوليك بأن يتخذوا لطائفهم كرسياً بطريركياً قائماً بذاته لا تناط شؤونه بنهرهم نشطرت بذلك الطائفة شطرين كاثوليكين وغير كاثوليكين وتمّ ذلك في عهد بطريركية كيرلس طاناس الذي جرى انتخابه للكرسي الاتطلاكي سنة ١٧٢٩ . وقد اتأمت من زرع الى ايامنا عدة مجامع خصوصية لتنظيم امور الطائفة وترتيب طرقها وتدير رسالتها ومروئتها . ولم نجد في ما طبع من تاريخ الروم الكاثوليك الا القدر القليل عن اعمال هذه المجامع . وقد اسعدنا الحظ على اكتشاف ثلاثة منها من اقدمها فاحينا ان نشرها لتلا يخفي عليها الزمان فتذهب في خبر كان . وهذه المجامع الثلاثة انعقدت في ايام السيد الذكر كيرلس طاناس

التأم اول هذه المجامع سنة ١٧٣١ للبحث في امر قطاعات اعياد الميلاد واتقال السيدة والرل وكان غبطة البطريرك كيرلس طاناس يريد ان يبعثها يوماً واحداً وهو يبرامون السيد